

# 工商晚報

THE KUNG SHEUNG EVENING NEWS  
43, Des Voeux Road, Central  
HONG KONG  
Cable Address 2075  
P. O. Box 62

本報地址：香港德輔道中四十三號  
電話：二一七五  
電報掛號：二〇七五  
零售每份二角  
本埠每月六元  
外埠每月七元  
廣告刊例：第一版每行一元二角，第二版每行一元，第三版每行八角，第四版每行六角，第五版每行四角，第六版每行三角，第七版每行二角，第八版每行一角。長期廣告另議。

## 克西露出猙獰面目

## 揚言蘇增加軍費

## 準備與西方週旋

## 強調須於年底簽訂對德和約

【莫斯科廿一日合衆社電】蘇聯政府今日發表聲明，指責西方國家在蘇聯境內進行軍事演習，並揚言蘇聯將增加軍費，以應付可能的威脅。聲明中強調，蘇聯必須在年底之前簽訂對德和約，以確保歐洲的和平與穩定。

## 如西方扣蘇條欵

【莫斯科廿一日合衆社電】蘇聯政府今日發表聲明，指責西方國家在蘇聯境內進行軍事演習，並揚言蘇聯將增加軍費，以應付可能的威脅。聲明中強調，蘇聯必須在年底之前簽訂對德和約，以確保歐洲的和平與穩定。

## 蘇聯開州國會議

【莫斯科廿一日合衆社電】蘇聯政府今日發表聲明，指責西方國家在蘇聯境內進行軍事演習，並揚言蘇聯將增加軍費，以應付可能的威脅。聲明中強調，蘇聯必須在年底之前簽訂對德和約，以確保歐洲的和平與穩定。

## 今年聯共大會將商德國問題

【莫斯科廿一日合衆社電】蘇聯政府今日發表聲明，指責西方國家在蘇聯境內進行軍事演習，並揚言蘇聯將增加軍費，以應付可能的威脅。聲明中強調，蘇聯必須在年底之前簽訂對德和約，以確保歐洲的和平與穩定。

## 預料該會將為共黨高峰會議

【莫斯科廿一日合衆社電】蘇聯政府今日發表聲明，指責西方國家在蘇聯境內進行軍事演習，並揚言蘇聯將增加軍費，以應付可能的威脅。聲明中強調，蘇聯必須在年底之前簽訂對德和約，以確保歐洲的和平與穩定。

## 英下院辯論蘇聯問題

【倫敦廿一日路透電】英國下議院今日舉行辯論，討論蘇聯在歐洲局勢中的角色。與會者就蘇聯的軍事動向及對德關係交換意見。

## 不應·裁減·否

【倫敦廿一日路透電】英國下議院今日舉行辯論，討論蘇聯在歐洲局勢中的角色。與會者就蘇聯的軍事動向及對德關係交換意見。

## 禁舞·論·院

【倫敦廿一日路透電】英國下議院今日舉行辯論，討論蘇聯在歐洲局勢中的角色。與會者就蘇聯的軍事動向及對德關係交換意見。

## 問題·衣·舞

【倫敦廿一日路透電】英國下議院今日舉行辯論，討論蘇聯在歐洲局勢中的角色。與會者就蘇聯的軍事動向及對德關係交換意見。

## 三親王續開會

【倫敦廿一日路透電】英國三親王今日繼續舉行會議，討論當前國際局勢及王室事務。

## 將提出總理人選

【倫敦廿一日路透電】英國政府今日宣佈，將在下屆大選中提出總理人選。

## 美日探一致政策

【華盛頓廿一日路透電】美國與日本今日就共同政策達成一致，強調在亞洲及太平洋地區的穩定。

## 阻中共進入聯合國

【華盛頓廿一日路透電】美國政府今日宣佈，將採取措施阻止中華人民共和國進入聯合國。

## 美報促美人支持百萬人委會

【華盛頓廿一日路透電】美國報紙今日呼籲美人支持百萬委員會，以促進國際和平與合作。

## 呼願堅決反對姑息中共行爲

【華盛頓廿一日路透電】美國政府今日呼籲各界堅決反對中共的任何姑息行爲。

## 日本公共電話裝在電柱上

【東京廿一日路透電】日本公共電話今日開始安裝在電柱上，以節省空間及提高安全性。

## 偷銀·行信

【倫敦廿一日路透電】英國警方今日逮捕一名涉嫌偷竊銀行信件的男子。

## 女孩·皮·頑

【倫敦廿一日路透電】英國警方今日逮捕一名涉嫌偷竊皮包的女孩。

## 餘·封·張

【倫敦廿一日路透電】英國警方今日逮捕一名涉嫌偷竊封套的男子。

## 美·行·信

【倫敦廿一日路透電】英國警方今日逮捕一名涉嫌偷竊銀行信件的男子。

## 偷銀·行信

【倫敦廿一日路透電】英國警方今日逮捕一名涉嫌偷竊銀行信件的男子。

## 天氣預告

今日天氣：多雲偶雨，氣溫攝氏十八至二十二度。  
明日天氣：陰偶雨，氣溫攝氏十七至二十一度。  
後日天氣：多雲，氣溫攝氏十六至二十度。

## 馬嘉烈公主隨侍記

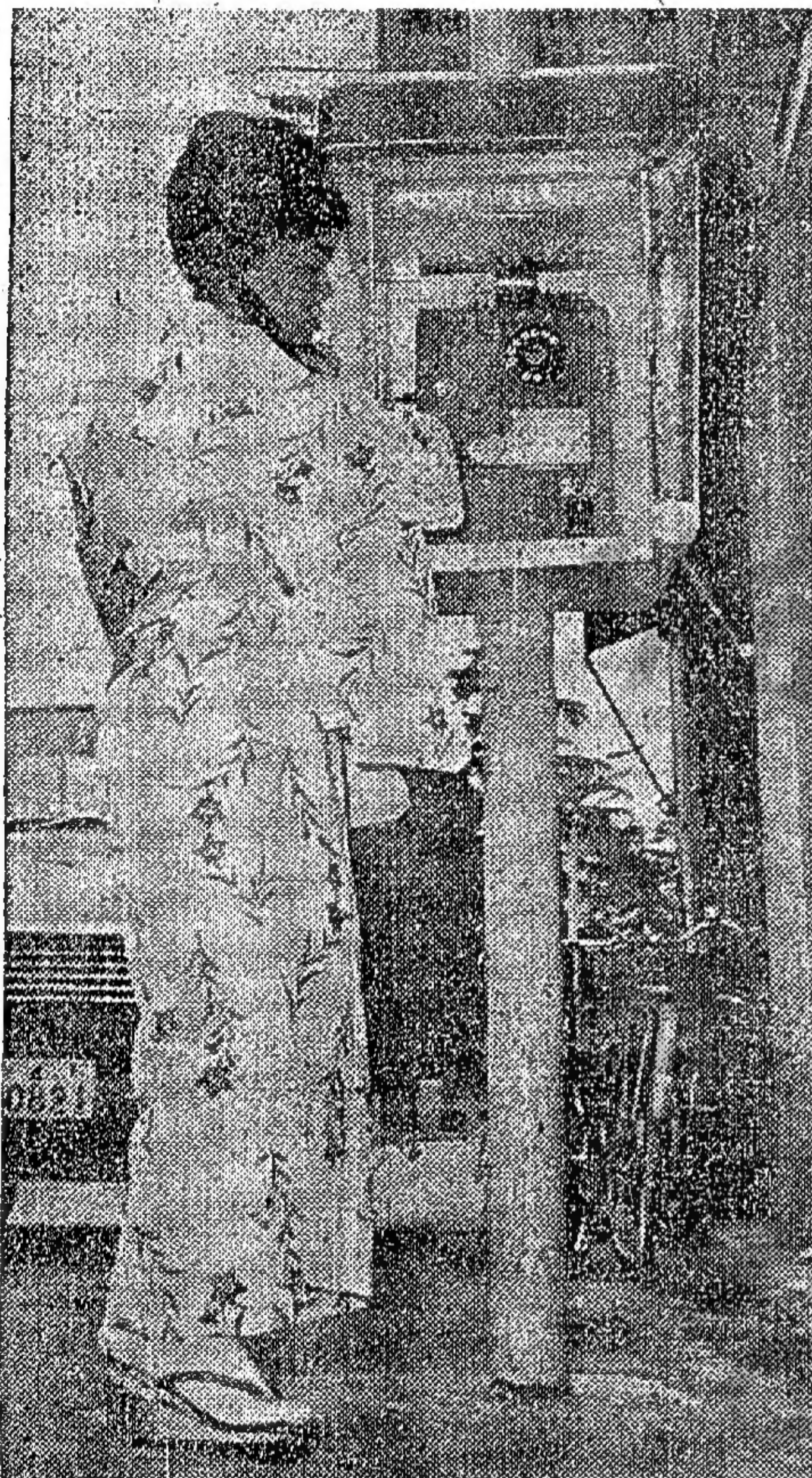
因為職務關係，我得以知道公主日常生活的秘密。我看到她如何處理繁瑣的公務，又如何享受她的私人生活。她的生活充滿了責任與挑戰，但也充滿了樂趣與意義。

## 脾氣變幻有如天氣不定

馬嘉烈公主的脾氣變幻有如天氣不定，時而晴朗，時而多雲。她的這種性格特點，使她在處理公務時能夠靈活應變，但也使她在私人生活中面臨著更多的挑戰。

## 最後一電

【倫敦廿一日路透電】英國政府今日發出最後一電，宣佈將在下屆大選中提出總理人選。



### 首創冷氣浴室

浴池浴室  
太子道（B）一樓（地下及二樓）  
電話：五八四一零

### 麗華樓

樓房洋樓  
四房單連  
兩房雙連  
環境最好  
售價最平  
李振華建築有限公司  
電話：440042, 440244, 440141, 440142

## 1961 FANS BY WESTINGHOUSE

# 威士頓

## 老牌丁士威

### 扇風電型新年一六九一

樣式新穎·風強又無聲  
構造獨一格·品質卓有名  
偷電耐用·唯有威士頓

美國威士頓風扇規定售價：  
拾吋搖頭坐扇九十二元  
拾二吋搖頭坐扇一百五十二元  
拾六吋搖頭坐扇二百三十元  
拾六吋搖頭坐扇二百七十元

敬告各界人士注意：在購買威士頓風扇時，請認明威士頓商標，以免誤購低價劣貨。威士頓風扇品質優良，風力強勁，且噪音極低，是您家庭及辦公室的理想選擇。

總代理：德豐洋行  
地址：香港德輔道中  
電話：二七〇五〇

分銷處：  
香港：德豐洋行、永豐洋行、永興洋行、永昌洋行、永泰洋行、永順洋行、永隆洋行、永盛洋行、永茂洋行、永成洋行、永發洋行、永興洋行、永昌洋行、永泰洋行、永順洋行、永隆洋行、永盛洋行、永茂洋行、永成洋行、永發洋行。  
澳門：德豐洋行、永豐洋行、永興洋行、永昌洋行、永泰洋行、永順洋行、永隆洋行、永盛洋行、永茂洋行、永成洋行、永發洋行。  
廣州：德豐洋行、永豐洋行、永興洋行、永昌洋行、永泰洋行、永順洋行、永隆洋行、永盛洋行、永茂洋行、永成洋行、永發洋行。  
上海：德豐洋行、永豐洋行、永興洋行、永昌洋行、永泰洋行、永順洋行、永隆洋行、永盛洋行、永茂洋行、永成洋行、永發洋行。  
北京：德豐洋行、永豐洋行、永興洋行、永昌洋行、永泰洋行、永順洋行、永隆洋行、永盛洋行、永茂洋行、永成洋行、永發洋行。  
天津：德豐洋行、永豐洋行、永興洋行、永昌洋行、永泰洋行、永順洋行、永隆洋行、永盛洋行、永茂洋行、永成洋行、永發洋行。  
漢口：德豐洋行、永豐洋行、永興洋行、永昌洋行、永泰洋行、永順洋行、永隆洋行、永盛洋行、永茂洋行、永成洋行、永發洋行。  
南京：德豐洋行、永豐洋行、永興洋行、永昌洋行、永泰洋行、永順洋行、永隆洋行、永盛洋行、永茂洋行、永成洋行、永發洋行。  
杭州：德豐洋行、永豐洋行、永興洋行、永昌洋行、永泰洋行、永順洋行、永隆洋行、永盛洋行、永茂洋行、永成洋行、永發洋行。  
蘇州：德豐洋行、永豐洋行、永興洋行、永昌洋行、永泰洋行、永順洋行、永隆洋行、永盛洋行、永茂洋行、永成洋行、永發洋行。  
無錫：德豐洋行、永豐洋行、永興洋行、永昌洋行、永泰洋行、永順洋行、永隆洋行、永盛洋行、永茂洋行、永成洋行、永發洋行。  
常州：德豐洋行、永豐洋行、永興洋行、永昌洋行、永泰洋行、永順洋行、永隆洋行、永盛洋行、永茂洋行、永成洋行、永發洋行。  
鎮江：德豐洋行、永豐洋行、永興洋行、永昌洋行、永泰洋行、永順洋行、永隆洋行、永盛洋行、永茂洋行、永成洋行、永發洋行。  
揚州：德豐洋行、永豐洋行、永興洋行、永昌洋行、永泰洋行、永順洋行、永隆洋行、永盛洋行、永茂洋行、永成洋行、永發洋行。  
南通：德豐洋行、永豐洋行、永興洋行、永昌洋行、永泰洋行、永順洋行、永隆洋行、永盛洋行、永茂洋行、永成洋行、永發洋行。  
徐州：德豐洋行、永豐洋行、永興洋行、永昌洋行、永泰洋行、永順洋行、永隆洋行、永盛洋行、永茂洋行、永成洋行、永發洋行。  
蚌埠：德豐洋行、永豐洋行、永興洋行、永昌洋行、永泰洋行、永順洋行、永隆洋行、永盛洋行、永茂洋行、永成洋行、永發洋行。  
蕪湖：德豐洋行、永豐洋行、永興洋行、永昌洋行、永泰洋行、永順洋行、永隆洋行、永盛洋行、永茂洋行、永成洋行、永發洋行。  
安慶：德豐洋行、永豐洋行、永興洋行、永昌洋行、永泰洋行、永順洋行、永隆洋行、永盛洋行、永茂洋行、永成洋行、永發洋行。  
九江：德豐洋行、永豐洋行、永興洋行、永昌洋行、永泰洋行、永順洋行、永隆洋行、永盛洋行、永茂洋行、永成洋行、永發洋行。  
長沙：德豐洋行、永豐洋行、永興洋行、永昌洋行、永泰洋行、永順洋行、永隆洋行、永盛洋行、永茂洋行、永成洋行、永發洋行。  
重慶：德豐洋行、永豐洋行、永興洋行、永昌洋行、永泰洋行、永順洋行、永隆洋行、永盛洋行、永茂洋行、永成洋行、永發洋行。  
成都：德豐洋行、永豐洋行、永興洋行、永昌洋行、永泰洋行、永順洋行、永隆洋行、永盛洋行、永茂洋行、永成洋行、永發洋行。  
昆明：德豐洋行、永豐洋行、永興洋行、永昌洋行、永泰洋行、永順洋行、永隆洋行、永盛洋行、永茂洋行、永成洋行、永發洋行。  
貴陽：德豐洋行、永豐洋行、永興洋行、永昌洋行、永泰洋行、永順洋行、永隆洋行、永盛洋行、永茂洋行、永成洋行、永發洋行。  
西安：德豐洋行、永豐洋行、永興洋行、永昌洋行、永泰洋行、永順洋行、永隆洋行、永盛洋行、永茂洋行、永成洋行、永發洋行。  
蘭州：德豐洋行、永豐洋行、永興洋行、永昌洋行、永泰洋行、永順洋行、永隆洋行、永盛洋行、永茂洋行、永成洋行、永發洋行。  
西寧：德豐洋行、永豐洋行、永興洋行、永昌洋行、永泰洋行、永順洋行、永隆洋行、永盛洋行、永茂洋行、永成洋行、永發洋行。  
拉薩：德豐洋行、永豐洋行、永興洋行、永昌洋行、永泰洋行、永順洋行、永隆洋行、永盛洋行、永茂洋行、永成洋行、永發洋行。  
北京：德豐洋行、永豐洋行、永興洋行、永昌洋行、永泰洋行、永順洋行、永隆洋行、永盛洋行、永茂洋行、永成洋行、永發洋行。  
天津：德豐洋行、永豐洋行、永興洋行、永昌洋行、永泰洋行、永順洋行、永隆洋行、永盛洋行、永茂洋行、永成洋行、永發洋行。  
上海：德豐洋行、永豐洋行、永興洋行、永昌洋行、永泰洋行、永順洋行、永隆洋行、永盛洋行、永茂洋行、永成洋行、永發洋行。  
廣州：德豐洋行、永豐洋行、永興洋行、永昌洋行、永泰洋行、永順洋行、永隆洋行、永盛洋行、永茂洋行、永成洋行、永發洋行。  
香港：德豐洋行、永豐洋行、永興洋行、永昌洋行、永泰洋行、永順洋行、永隆洋行、永盛洋行、永茂洋行、永成洋行、永發洋行。



# 吳添來昨訪吳壽頤 經過一番解釋 東方決代上訴

## 上訴書今日遞入足總

吳添來昨訪吳壽頤，經過一番解釋，東方決代上訴。上訴書今日遞入足總。

吳添來昨訪吳壽頤，經過一番解釋，東方決代上訴。上訴書今日遞入足總。

吳添來昨訪吳壽頤，經過一番解釋，東方決代上訴。上訴書今日遞入足總。

吳添來昨訪吳壽頤，經過一番解釋，東方決代上訴。上訴書今日遞入足總。

吳添來昨訪吳壽頤，經過一番解釋，東方決代上訴。上訴書今日遞入足總。

吳添來昨訪吳壽頤，經過一番解釋，東方決代上訴。上訴書今日遞入足總。

吳添來昨訪吳壽頤，經過一番解釋，東方決代上訴。上訴書今日遞入足總。

吳添來昨訪吳壽頤，經過一番解釋，東方決代上訴。上訴書今日遞入足總。

吳添來昨訪吳壽頤，經過一番解釋，東方決代上訴。上訴書今日遞入足總。

吳添來昨訪吳壽頤，經過一番解釋，東方決代上訴。上訴書今日遞入足總。

吳添來昨訪吳壽頤，經過一番解釋，東方決代上訴。上訴書今日遞入足總。

吳添來昨訪吳壽頤，經過一番解釋，東方決代上訴。上訴書今日遞入足總。

吳添來昨訪吳壽頤，經過一番解釋，東方決代上訴。上訴書今日遞入足總。

吳添來昨訪吳壽頤，經過一番解釋，東方決代上訴。上訴書今日遞入足總。

### 今日華人聯賽兩仗

#### 海事爭出綫

#### 康樂對漢英勝負無關大局

今日華人聯賽兩仗，海事爭出綫，康樂對漢英勝負無關大局。

### 青年孟兩強遭遇

#### 星島九巴有惡鬥

#### 下午六時半在南華場舉行

青年孟兩強遭遇，星島九巴有惡鬥，下午六時半在南華場舉行。

### 華人聯賽兩組成績表

華人聯賽兩組成績表，截至六月廿一日止。

### 為參加有獎徵文

#### 討論消滅蠱惑波

為參加有獎徵文，討論消滅蠱惑波。

### 大洲龍船

#### 粵人習海競勝，而舟舟異常，船廣可三丈，長五丈

#### 龍首至尾，金光奪目，兩旁持短槳者百夫，銀帽

大洲龍船，粵人習海競勝，而舟舟異常，船廣可三丈，長五丈。龍首至尾，金光奪目，兩旁持短槳者百夫，銀帽。

### 從雲南的石榴談起

從雲南的石榴談起。

### 詩相士懸樑

詩相士懸樑。

### 特麗翎

特麗翎。

### 愛情漩渦

愛情漩渦。

### 皺紋的補救法

皺紋的補救法。

### 伯福

伯福。

### 了來振

了來振。

### 愛情漩渦

愛情漩渦。

### 皺紋的補救法

皺紋的補救法。

### 伯福

伯福。

### 了來振

了來振。







# 最困難之問題解決有望 政府設棉業顧問會 三大團體表示合作

## 周錫年爵士抨擊英對港限制額

【本報訊】據可靠消息，政府即將成立棉業顧問會，以解決棉業問題。此舉獲得三大團體之熱烈支持，並表示將與政府合作，共同解決棉業問題。周錫年爵士在會上抨擊英對港限制額，認為此舉不利於香港棉業之發展。他呼籲政府應採取更靈活之政策，以促進棉業之繁榮。顧問會之成立，將有助於政府更有效地管理棉業，並與棉業界建立更緊密之聯繫。三大團體包括棉業商會、棉農協會及棉織工會，他們均表示將全力支持政府之決定，並與顧問會密切合作，共同探討解決棉業問題之良策。

## 大酒店有意承購 九龍倉廣大餘地

【本報訊】據悉，九龍倉廣大餘地，現有意承購者甚多。其中，某大酒店集團有意承購該地，以興建新酒店。該地位於九龍某繁華地段，交通便利，環境優美，實為興建高檔酒店之理想地點。九龍倉公司表示，將根據市場需求，擇定合適之承購者。目前，承購競爭激烈，預計不久即可達成協議。

## 套購美元人士 昨日突見增加

【本報訊】據悉，昨日套購美元人士突見增加。此舉可能與近期美元匯率波動有關。市場分析人士指出，套購美元之行為，通常與投資者對美元匯率之預期有關。昨日之突增，可能反映了市場對美元匯率走勢之某種預期。不過，套購行為亦可能對市場穩定造成一定影響，需引起有關方面之注意。

## 出指家專理管商工 習學要商廠港 質品品產制控 進改要需法方產生

【本報訊】一名工商界專家指出，香港工廠產品質量控制，亟需改進。他建議工廠應加強對生產過程之監管，並採用更先進之質量控制方法。專家強調，只有提高產品質量，才能提升香港工廠之競爭力，並確保其在國際市場上之地位。他呼籲政府應加強對工廠產品質量之監管，並提供必要之技術支持，以協助工廠改進質量控制體系。



股票行情	六月廿二日上午十時三十分前報價
九龍倉	422 424 426
太古	77
怡和	17-10
招商局	35-50 35-75 36
太古	47 47-25
太古	76 76-50
太古	51
太古	43 43-25
太古	38-50
太古	57 57-5 58 58-50
太古	68-50
太古	40-50 40-75 41
太古	28
太古	6-75
太古	5-50
太古	23-40 23-60 23-50
太古	83-5
太古	26-30 26-40

### 遠東貨運決定增費 本港廠商嚴重關切

【本報訊】遠東貨運公司決定增費，引起本港廠商嚴重關切。廠商代表表示，增費將增加其產品之運輸成本，進而影響其競爭力。他們呼籲遠東貨運公司應重新考慮增費決定，並與廠商進行溝通，尋求雙方均可接受之方案。遠東貨運公司則表示，增費是基於近期運輸成本之上升而作出之決定，旨在維持其正常營運。

## 大學協宴賀 何艾齡獲勳章

【本報訊】大學協宴賀何艾齡獲勳章。何艾齡女士在學術領域取得卓越成就，獲頒勳章以表彰其貢獻。宴會由大學協理主持，多位嘉賓出席，氣氛熱烈。何女士在致辭中表示，將繼續努力，為學術事業做出更大貢獻。

### 辦合青中青西 營年少際國

【本報訊】西青中學青年會籌辦國際少年營。該營旨在促進國際青少年之間之交流與友誼，並提供其學習與成長之機會。籌委會表示，將邀請來自世界各地之青少年參加，並安排豐富之活動，包括文化講座、體育比賽及戶外活動等。

### 青年會總幹事 彭紹賢獲勳章

【本報訊】青年會總幹事彭紹賢獲勳章。彭先生長期致力於青年服務工作，為社會培養了大批優秀人才。獲勳章是對他辛勤工作和卓越貢獻之肯定。彭先生表示，將繼續為青年服務，為社會做出更多貢獻。

### 香港電台 廣播節目

【本報訊】香港電台今日廣播節目如下：上午九時，新聞報導；上午十時，時事評論；上午十一時，體育新聞；下午二時，音樂欣賞；下午四時，兒童節目；下午六時，新聞報導；晚上八時，綜藝節目；晚上十時，新聞報導。

### 池田勇人在美表示 日本不贊成共產主義

【本報訊】池田勇人在美表示，日本不贊成共產主義。他強調，日本將堅持其基本價值觀，並與美國加強合作，共同維護國際和平與穩定。池田表示，日本將繼續致力於經濟發展，並為世界和平做出貢獻。

### 士人九港請院三 款籌會藝游持支

【本報訊】三院請九港人士籌款支持游藝會。游藝會表示，將舉辦一系列精彩之游藝活動，以籌集資金支持各項社會服務。他們呼籲各界人士踴躍參加，共同為社會公益事業出力。

## 華利氏

### 育嬰烘餅

華利氏餅是精選最佳麥粉蔗糖並加入維他命與礦物質所製成營養豐富，促進兒童健康發育。

華利氏餅乃補給小孩精力之美味滋養食品，促進發育，構成堅固牙齒，使小孩健康。

## 任何痕癢 冰霜消

冰霜消能迅速消除任何痕癢，止癢神效。適用於各種皮膚瘙癢，如蚊蟲叮咬、過敏反應等。使用簡便，見效迅速，為家庭必備之良藥。

### 香港電台

【本報訊】香港電台今日廣播節目如下：上午九時，新聞報導；上午十時，時事評論；上午十一時，體育新聞；下午二時，音樂欣賞；下午四時，兒童節目；下午六時，新聞報導；晚上八時，綜藝節目；晚上十時，新聞報導。

### 商業電台

【本報訊】商業電台今日廣播節目如下：上午九時，新聞報導；上午十時，時事評論；上午十一時，體育新聞；下午二時，音樂欣賞；下午四時，兒童節目；下午六時，新聞報導；晚上八時，綜藝節目；晚上十時，新聞報導。